

Court of Queen's Bench No. \_\_\_\_\_

Small Claim No. \_\_\_\_\_

IN THE COURT OF QUEEN'S BENCH  
OF NEW BRUNSWICK  
TRIAL DIVISION

JUDICIAL DISTRICT OF \_\_\_\_\_

BETWEEN:

Claimant(s)

and

Defendant(s)

**APPLICATION TO TRANSFER  
SMALL CLAIM TO THE  
COURT OF QUEEN'S BENCH  
(FORM 22)**

**This part is to be filled by court staff only**

TAKE NOTICE that an application will be heard on the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, 20\_\_\_\_, at \_\_\_\_\_, respecting an application for transfer of an action from the Small Claims Court of New Brunswick to The Court of Queen's Bench of New Brunswick.

WHEREAS an action was commenced in the Small Claims Court of New Brunswick on \_\_\_\_\_, 20 \_\_\_\_.

AND whereas I wish to have the action transferred to The Court of Queen's Bench of New Brunswick,

I, \_\_\_\_\_, HEREBY  
(name of applicant)

APPLY to have the action transferred to The Court of Queen's Bench of New Brunswick, Judicial District of \_\_\_\_\_, for the following reasons:

Cour du Banc de la Reine n° \_\_\_\_\_

Petite créance n° \_\_\_\_\_

COUR DU BANC DE LA REINE DU  
NOUVEAU-BRUNSWICK DIVISION  
DE PREMIÈRE INSTANCE

CIRCONSCRIPTION JUDICIAIRE DE \_\_\_\_\_

ENTRE :

Demandeur(s)

et

Défendeur(s)

**DEMANDE DE RENVOI D'UNE ACTION  
EN PETITES CRÉANCES À  
LA COUR DU BANC DE LA REINE  
(FORMULE 22)**

**Partie réservée au personnel judiciaire**

SACHEZ que sera instruite le \_\_\_\_\_ 20\_\_\_\_, à \_\_\_\_\_ une demande de renvoi à la Cour du Banc de la Reine du Nouveau-Brunswick d'une action dont est saisie la Cour des petites créances du Nouveau-Brunswick.

ATTENDU qu'une action a été engagée devant la Cour des petites créances du Nouveau-Brunswick le \_\_\_\_\_ 20 \_\_\_\_.

ET ATTENDU QUE je souhaite faire renvoyer l'action à la Cour du Banc de la Reine du Nouveau-Brunswick,

JE SOUSSIGNÉ, \_\_\_\_\_,  
(nom du demandeur du renvoi)

DEMANDE que l'action soit déférée à la Cour du Banc de la Reine du Nouveau-Brunswick, circonscription judiciaire de \_\_\_\_\_, pour les raisons suivantes :

DATED at \_\_\_\_\_ ,  
this \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, 20\_\_.

FAIT à \_\_\_\_\_ ,  
le \_\_\_\_\_ 20\_\_.

\_\_\_\_\_  
Applicant

\_\_\_\_\_  
demandeur de l'ordonnance

THIS NOTICE is signed and sealed for the Court of  
Queen's Bench by \_\_\_\_\_ , Clerk  
of the Court at \_\_\_\_\_ , on  
the \_\_\_\_\_ day of \_\_\_\_\_, 20\_\_.

CET AVIS est signé et scellé au nom de la Cour du Banc  
de la Reine par \_\_\_\_\_ ,  
greffier de la cour, à \_\_\_\_\_ ,  
le \_\_\_\_\_ 20\_\_.

\_\_\_\_\_  
(clerk)

\_\_\_\_\_  
(greffier)

*Court Seal*

*Sceau de la cour*

The address of the Court is:

L'adresse de la cour est la suivante :

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_  
\_\_\_\_\_

**NOTE:**

This application must be served on the other parties to the  
application at least **10 days** before the hearing date of the  
application.

**REMARQUE :**

La présente demande de renvoi doit être signifiée aux  
autres parties à la demande **dix jours** au moins avant la  
date de son instruction.